

IVRY

s/SEINE

BONJOUR !



Apprentissage du français et écrivains publics à Ivry-sur-Seine 2017-2018

Direction de la Démocratie et de l'Action Citoyenne

Coordination linguistique

mcastelli@ivry94.fr – 01.43.90.40.92



Liberté • Égalité • Fraternité
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

sommaire

STRUCTURES D'APPRENTISSAGE À IVRY-SUR-SEINE

Pourquoi apprendre le français ?	P. 2
AiXin	P. 3
ALIZEP Ecole maternelle Maurice Thorez	P. 4
ALIZEP Ecole maternelle Orme-au-Chat -	P. 5
Atout Majeur	P. 6
Eveil Parents Enfants	P. 7
GERMAE	P. 8
Médiathèques d'Ivry-sur-Seine Ateliers Parlons !	P. 9
Médiathèques d'Ivry-sur-Seine Ateliers Parlons !	P. 10
OEP – Ecole élémentaire Henri Barbusse	P. 11
OEP - Ecole élémentaire Joliot Curie A	P. 12
OEP – Collège Molière	P. 13
Première Urgence Internationale	P. 14
Restos du Coeur	P. 15
Secours Populaire Français	P. 16
Savoir Et Vivre Ensemble	P. 17

ÉCRIVAINS PUBLICS

AiXin	P. 19
EMMAD	P. 20
Maison de Quartier Monmousseau p.21	
Maison de Quartier Petit-Ivry	P. 22
Maison de Quartier Ivry-Port	P. 23
Première Urgence Internationale	P. 24
Secours Populaire Français	P. 25

PERMANENCES SOCIOLINGUISTIQUES P. 26-27



Publics



Dates et
horaires d'inscription



Adresse(s) d'inscription



Tarif, cotisation, adhésion



Mode de garde



Contact (téléphonique)



Email



Horaires et jours des cours
et ateliers d'apprentissage
du français

'édito

L'accès à l'apprentissage de la langue française devrait être un droit pour toutes et tous. Les offres institutionnelles ne couvrent pas tous les profils et les besoins des publics. Des associations ivryennes se mobilisent donc pour permettre au plus grand nombre de maîtriser la langue française, que ce soit à l'oral et à l'écrit et quel que soit le statut de la personne.

Dans le cadre de la coordination linguistique, la Ville a élaboré un guide dont l'objectif est de permettre de mieux connaître les offres linguistiques et d'orienter efficacement les publics. L'actualisation de cet outil propose toujours le recensement des structures associatives et dispositifs en lien avec l'apprentissage du français sur notre territoire, mais des informations complémentaires y ont été ajoutées.

Vous trouverez donc désormais dans ce guide :

- les dates et lieux des pré-inscriptions des structures dispensant des ateliers d'apprentissage du français,
- les dates et lieux des permanences sociolinguistiques qui vous aident dans votre orientation des offres d'apprentissage existantes,
- ainsi que les permanences d'écrivains publics.

En espérant que ce guide vous sera utile, je vous en souhaite une bonne lecture.

Ce répertoire
est téléchargeable
et actualisé sur le site
internet de la Ville
(www.ivry94.fr).

Philippe Bouyssou,
Maire d'Ivry-sur-Seine

Pourquoi apprendre le français ?

	INSERTION SOCIALE ▼	PARENTALITE SCOLARITE ▼	INSERTION FORMATION PROFESSIONNELLE ▼
Aixin	● OUI	● NON	● NON
ALIZEP	● OUI	● OUI	● NON
Atout Majeur	● OUI	● OUI	● OUI
Eveil Parents Enfants	● OUI	● OUI	● NON
GERMAE	● OUI	● NON	● NON
Médiathèques d'Ivry-sur-Seine – Ateliers Parlons !	● OUI	● NON	● NON
Ouvrir l'Ecole aux Parents pour la réussite des enfants	● NON	● OUI	● NON
Première Urgence Internationale	● OUI	● OUI	● OUI
Restos du Cœur	● OUI	● NON	● NON
Savoir et Vivre Ensemble	● OUI	● NON	● OUI
Secours Populaire Français	● OUI	● NON	● NON



Apprendre le français pour :
lire et écrire de façon autonome dans
les démarches de sa vie quotidienne.



Tous publics



Samedis de 9h30 à 11h30
(hors vacances scolaire)



13, rue Paul Bert,
94 200 Ivry-sur-Seine



10€ (adhésion annuelle à l'association)
+ 25€ par trimestre (ateliers de français)



Non



06.18.12.34.21 (Ghislaine SIU)



aixin.association@gmail.com



De 9h30 à 11h30 tous les samedis
(hors période scolaire)

ALIZEP

Ecole maternelle Maurice Thorez

Association Laïque
Ivryenne pour une Zone
d'Excellence Pédagogique



Judis à partir de 13h45 à 15h45
Ecole Maurice Thorez
(hors vacances scolaires)



Ecole maternelle Maurice Thorez
64, avenue Maurice Thorez
94 200 Ivry-sur-Seine



Lundis et jeudis de 13h45 à 15h45
(hors période scolaire)

Apprendre le français pour :

- comprendre le fonctionnement de l'école et suivre la scolarité de son enfant,
- communiquer avec les interlocuteurs dans et hors l'école,
- être autonome dans ses déplacements et dans les différents actes de la vie quotidienne,
- identifier et utiliser les services et les ressources d'Ivry,
- fréquenter en famille les lieux culturels et artistiques.



Parents ayant un ou plusieurs enfants scolarisés dans les écoles publiques maternelles et élémentaires à Ivry-sur-Seine



3€ (adhésion annuelle à l'association)



Oui (10 mois à 4 ans)



01.49.60.26.00 (lundis et mardis-
hors vacances scolaires)



7 Arrêt Pierre et Marie Curie



125 Arrêt Maurice Thorez – Barbusse

ALIZEP

Ecole maternelle Orme-au-Chat

Association Laïque
Ivryenne pour une Zone
d'Excellence Pédagogique



Jeudis de 8h45 à 11h30
Ecole Orme-au-Chat
(hors vacances scolaires)



Ecole maternelle Orme-au-Chat
3, place de l'Orme au Chat
94 200 Ivry-sur-Seine



Lundis et jeudis de 9h30 à 11h30
(hors période scolaire)

Apprendre le français pour :

- comprendre le fonctionnement de l'école et suivre la scolarité de son enfant,
- communiquer avec les interlocuteurs dans et hors l'école,
- être autonome dans ses déplacements et dans les différents actes de la vie quotidienne,
- identifier et utiliser les services et les ressources d'Ivry,
- fréquenter en famille les lieux culturels et artistiques.



Parents ayant un ou plusieurs enfants scolarisés dans les écoles publiques maternelles et élémentaires à Ivry-sur-Seine



3€ (adhésion annuelle à l'association)



Oui (10 mois à 4 ans)



01.49.60.26.00 (lundis et mardis-
hors vacances scolaires)



323 Arrêt Insurrection d'Août 1944



125 180 Arrêt Gambetta

| Atout majeur



Apprendre le français pour :

- avoir davantage d'autonomie dans la vie quotidienne,
- accéder aux nouvelles technologies de l'information et de la communication (informatique, Internet),
- construire et réaliser son projet de vie et/ou professionnel,
- connaître les dispositifs d'accompagnement et d'aide, et mieux accéder à ses droits,
- être accompagné.e dans son retour à l'emploi, une formation qualifiante ou une création d'activité,
- avoir une plus grande ouverture sur le monde et un meilleur accès à la culture.



Publics en situation régulière



**Mercredi 3 janvier, jeudi 4 janvier,
vendredi 5 janvier 2018**
Pré-inscription par téléphone
01.49.59.98.90



**97 bis, avenue Georges Gosnat,
94200 Ivry-sur-Seine**



gratuit



Non



01.49.59.98.90



contact.atoutmajeur94@orange.fr



Lundi – mardi – jeudi –vendredi
de 9h30 à 11h30
(Groupe Alphabétisation - Groupes
Femmes Actives)
ou 14h à 16h
(Groupe Femmes Autonomes - Groupe
ASL Pré-emploi)



Arrêt Mairie d'Ivry



Arrêt Mairie d'Ivry-Métro



| Éveil parents enfants



Apprendre le français pour :

- comprendre le fonctionnement de la crèche et de l'école,
- prendre rendez-vous chez un médecin,
- faire ses démarches administratives,
- exercer sa citoyenneté et être acteur dans le territoire où grandissent ses enfants,
- s'exprimer, se faire comprendre, débattre, lire, écrire,
- échanger avec d'autres parents sur l'éducation des enfants.



Parents d'enfants de moins de 4 ans résidant à Ivry-sur-Seine (priorité aux parents d'Ivry-Port).



Prise de rendez-vous par téléphone
01.46.71.01.71 / 06.42.54.52.99



**1, rue Elisabeth,
94200 Ivry-sur-Seine**



gratuit



Oui - de la naissance à 4 ans
en fonction des groupes



01.46.71.01.71 - 06.42.54.52.99



aepe94@gmail.com



ASL parentalité : mardis 9h30-11h30

ASL vie citoyenne et culturelle :
mercredis 9h-11h

ASL conversation :
mercredis 14h- 16h



325

Arrêt Jean-Jacques Rousseau



125

Arrêt Vaillant Couturier-Lénine

GERMAE

Groupe d'Entraide Régionale pour Mieux Apprendre Ensemble

Apprendre le français pour :
être autonome dans sa vie quotidienne
à l'oral et/ou à l'écrit.



 Adultes étrangers domiciliés
à Ivry sur Seine



Complet



complet



20 € par an



Non



germaeivry@gmail.com



Du lundi au jeudi en soirée définis
selon le niveau de l'inscrit (attention :
les salles de cours se situent dans
différents quartiers de la Ville)
2 ou 3 fois par semaine

 **Arrêt Voltaire**

 **Arrêt Hôtel de Ville d'Ivry**

Médiathèque Centre-ville



Apprendre le français pour :
échanger, rencontrer, discuter...



Mercredi 8 novembre de 14h à 15h30
Mercredi 22 novembre de 14h à 15h30
Mercredi 6 décembre de 14h à 15h30
Mercredi 20 décembre de 14h à 15h30
Mercredi 10 janvier de 14h à 15h30
Mercredi 24 janvier de 14h à 15h30
Mercredi 7 février de 14h à 15h30
Mercredi 7 mars de 14h à 15h30
Mercredi 21 mars de 14h à 15h30
Mercredi 4 avril de 14h à 15h30
Mercredi 2 mai de 14h à 15h30
Mercredi 16 mai de 14h à 15h30
Mercredi 30 mai de 14h à 15h30
Mercredi 13 juin de 14h à 15h30



Niveau A1.1 minimum à l'oral
pas de prérequis à l'écrit



Gratuit



Non

Entrée libre tout au long de l'année
(en fonction des places disponibles)



Médiathèque Centre-ville
152, avenue Danielle Casanova
94 200 Ivry-sur-Seine



Mercredis de 14h à 15h30
(Une fois toutes les deux semaines)



01.56.20.25.30



amoureux@ivry94.fr



7

Arrêt Pierre et Marie Curie



125

323

132

182

**Arrêt Hôtel de Ville
d'Ivry**



Médiathèque Plateau-Monmousseau



Apprendre le français pour :
échanger, rencontrer, discuter...



Mardi 14 novembre de 14h à 15h30
Mardi 12 décembre de 14h à 15h30
Mardi 16 janvier de 14h à 15h30
Mardi 13 février de 14h à 15h30
Mardi 13 mars de 14h à 15h30
Mardi 10 avril de 14h à 15h30
Mardi 22 mai de 14h à 15h30
Mardi 19 juin de 14h à 15h30

Entrée libre tout au long de l'année
(en fonction des places disponibles)



Médiathèque Plateau-Monmousseau
Maison de Quartier Monmousseau
17, rue Gaston Monmousseau
94 200 Ivry-sur-Seine



Mardi de 14h à 15h30
(Une fois par mois)



01.49.60.26.92



jcouylombida@divry94.fr



Arrêt Solidarité – Amédée Huon



OEP

Ouvrir l'École aux Parents pour la réussite des enfants

École élémentaire Henri Barbusse



Apprendre le français pour :

- se familiariser avec les principes de la République et de ses valeurs,
- mieux connaître l'institution scolaire, ses droits et ses devoirs ainsi que ceux de son enfant.



Parents ayant des enfants scolarisés dans une école publique élémentaire (primaire) ou secondaire (collège) à Ivry-sur-Seine. Priorité aux signataires d'un CAI ou CIR



**Toute l'année (hors vacances scolaires)
les lundis et mardis de 13h45 à 15h45**



**École élémentaire Henri Barbusse
8 rue Alexis Chaussinand
94200 Ivry-sur-Seine**



gratuit



Non



01.46.72.23.87



ce.0940930a@ac-creteil.fr



Les lundis et mardis de 13h45 à 15h45



125 132 323 Arrêt Jean Le Galleu

OEP

Ouvrir l'École aux Parents pour la réussite des enfants

Collège Molière



Apprendre le français pour :

- se familiariser avec les principes de la République et de ses valeurs,
- mieux connaître l'institution scolaire, ses droits et ses devoirs ainsi que ceux de son enfant.



Parents ayant des enfants scolarisés dans une école publique élémentaire (primaire) ou secondaire (collège) à Ivry-sur-Seine.



**Toute l'année (hors vacances scolaires)
les lundis et mardis de 9h15 à 11h15**



**Collège Molière
68 rue Molière
94200 Ivry-sur-Seine**



gratuit



Non



01.46.72.23.87



ce.0940930a@ac-creteil.fr



Les lundis et mardis de 9h15 à 11h15



Arrêt Ivry-sur-Seine



Arrêt Molière

OEP

Ouvrir l'École aux Parents pour la réussite des enfants

École élémentaire Joliot-Curie A



Apprendre le français pour :

- se familiariser avec les principes de la République et de ses valeurs,
- mieux connaître l'institution scolaire, ses droits et ses devoirs ainsi que ceux de son enfant.



Parents ayant des enfants scolarisés dans une école publique élémentaire (primaire) ou secondaire (collège) à Ivry-sur-Seine.



Toute l'année (hors vacances scolaires) les mardis et vendredis de 9h15 à 11h15



**1, rue Truillot
94200 Ivry-sur-Seine**



gratuit



Non



01.46.72.23.87



ce.0940930a@ac-creteil.fr



Mardi et vendredi de 9h15 à 11h15



182 Arrêt Saint-Just



132 Arrêt Voltaire



125 323 Arrêt Hôtel de Ville d'Ivry

Première Urgence Internationale



Apprendre le français pour :

- être autonome dans ses démarches de la vie quotidienne,
- s'insérer professionnellement,
- accéder à ses droits à la santé et aux soins.



Tous publics



Mardis de 15h à 18h



**146, boulevard de Stalingrad
94200 Ivry-sur-Seine**



gratuit



Oui - à partir de trois ans



06.32.64.58.96



cp.is@premiere-urgence.org



Groupe *Grands débutants oral* :
mardis 15h – 16h30

Groupe *Perfectionnement écrit* :
Mercredis de 16h à 18h

Groupe *Grands débutants écrit* :
vendredis de 14h à 15h30

ASL *Culture – Aller vers* :
mardis 16h30 – 18h30

ASL *Pré-emploi* :
vendredis 15h30 – 17h



Arrêt Centre Bus de Vitry



Arrêt Verdun-Barbusse



| Restos du cœur

Apprendre le français pour :
être autonome dans sa vie quotidienne
à l'oral et/ou à l'écrit.



 Tous publics

 **Lundi 8 janvier, mardi 9 janvier,
mercredi 10 janvier et
jeudi 11 janvier 2018 de 14h à 16h**

 **4, place de l'Insurrection,
94200 Ivry-sur-Seine
(au fond de la cour à droite)**

 gratuit

 Non

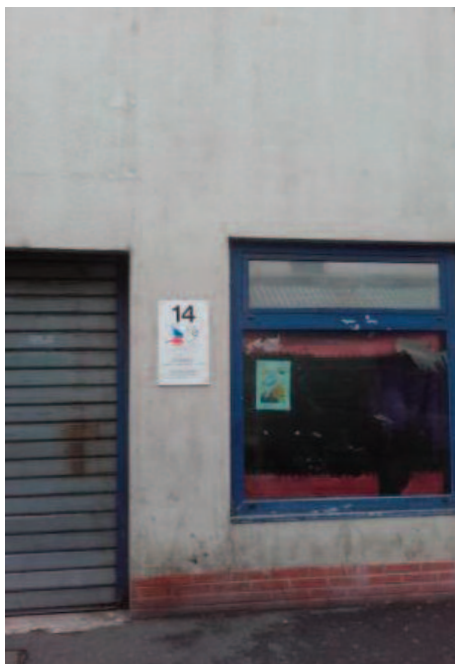
 marianne_deyme@yahoo.fr

 du lundi au jeudi de 14h à 16h
en fonction du niveau de l'apprenant.e

 **323** Arrêt Insurrection d'Août 1944



| Secours Populaire Français



Apprendre le français pour :

- interagir à l'oral et à l'écrit dans la vie quotidienne,
- effectuer des démarches administratives simples,
- mieux connaître les institutions sociales et culturelles de la ville
- être autonome dans ses démarches de santé (accès aux droits et accès aux soins).



Personnes domiciliées à Ivry-sur-Seine



Mardis et jeudis de 14h à 17h



Permanence du Secours Populaire
14, rue Lénine,
94200 Ivry-sur-Seine



20 € (adhésion annuelle
à l'association)



Non



Du lundi au vendredi, de 9h à 21h
(en fonction du niveau)
2 fois 2 heures par semaine



125

180

325

Arrêt Vaillant-Couturier
- Lénine



SEVE

Savoir Et Vivre Ensemble



Apprendre le français pour :

- être autonome dans sa vie quotidienne,
- s'insérer dans le monde du travail,
- pérenniser son emploi ou évoluer professionnellement
- être autonome dans ses démarches de santé (accès aux droits et accès aux soins).



Tous publics mais priorité
aux résident.e.s de la résidence sociale
Jean-Jacques Rousseau



Vendredi 15 décembre 2017 de 19h à 21h (grande salle)
Vendredi 26 janvier 2018 de 19h à 21h
Vendredi 23 février 2018 19h à 21h
Vendredi 30 mars 2018 de 19h à 21h
Vendredi 27 avril 2018 de 19h à 21h



13, rue Jean-Jacques Rousseau
(grande salle),
94200 Ivry-sur-Seine



5 €



Non



baguidy10@yahoo.fr



Du lundi au vendredi de 10h à 22h –
2 fois 2 heures par semaine



Arrêt Vaillant-Couturier Lénine



Arrêt Jules Vanzuppe

Écrivains publics





 **13, rue Paul Bert,
94 200 Ivry-sur-Seine**

 **Samedis de 10h à 12h
(sur rendez-vous)**

 **06.18.12.34.21**

 **À partir de 11h30
sur rendez-vous uniquement**

Espace Municipal de Médiation et d'Accès aux Droits (EMMAD)



 5-7, place Marcel Cachin
94200 IVRY-SUR-SEINE

 **Mardis de 9h à 12h**
(sur rendez-vous)

 01.49.87.44.44

 **125 323** Arrêt Ivry-sur-Seine RER

 **C** Arrêt Ivry-sur-Seine

Maison de quartier Monmousseau



 17, rue Gaston Monmousseau
94200 IVRY-SUR-SEINE

 **Mardis, mercredis et jeudis**
de 14h à 17h (sur rendez-vous)

 01.72.04.66.54

 **132** Arrêt Solidarité – Amédée Huon

Maison de quartier Petit-Ivry



 44, rue Jean le Galleu

 Du mardi au vendredi en fonction
des disponibilités de l'écrivain public
(sur rendez-vous)

 01.72.04.66.06

 De 9h30 à 11h30 tous les samedis
(hors période scolaire)

 125 Arrêt Hôpital Jean-Rostand

Maison de quartier Ivry-Port



 46, rue Jean-Jacques Rousseau
94200 IVRY-SUR-SEINE

 En fonction des disponibilités de
l'écrivain public (sur rendez-vous)

 01.72.04.66.54

 125 323 Arrêt Molière

 180 Arrêt Paul Vaillant Couturier

Premiere Urgence Internationale



146, boulevard de Stalingrad
94200 IVRY-SUR-SEINE



Mercredis de 15h à 17h - vendredis
de 10h à 12h30 (sur rendez-vous)



06.32.64.58.96



Arrêt Centre Bus de Vitry



Arrêt Verdun-Barbusse



Secours Populaire Français



 14, rue Lénine
94200 IVRY-SUR-SEINE

 En fonction des disponibilités de
l'écrivain public (sur rendez-vous)

 01.46.72.70.78

 125 180 325 Vaillant-Couturier
- Lénine



Permanences sociolinguistiques

Les
mercredis
de 10h à 12h
et de
14h à 17h

NOVEMBRE 2017

DECEMBRE 2017

JANVIER 2018

FEVRIER 2018

Mercredi 8
Ivry-Port

Mercredi 6
Ivry-Port

Mercredi 10
Ivry-Port

Mercredi 7
Ivry-Port

Mercredi 13
Centre-ville
Gagarine

Mercredi 17
Centre-ville
Gagarine

Mercredi 14
Centre-ville
Gagarine

Mercredi 22
Petit-Ivry

Mercredi 24
Petit-Ivry

Mercredi 29
Plateau
Monmousseau

Mercredi 31
Plateau
Monmousseau



Maison municipale de quartier Ivry-Port

46, rue Jean-Jacques Rousseau
94200 Ivry-sur-Seine
01 72 04 63 26

BUS 125 323

BUS 180

Arrêt
Molière

Arrêt Paul Vaillant
Couturier



Maison municipale de quartier Centre-ville-Gagarine

7, rue Truillot
94200 Ivry-sur-Seine
01 72 04 63 21

BUS 132

BUS 323 125

Arrêt
Voltaire

Arrêt
Hôtel de ville d'Ivry

**Vous souhaitez bénéficier de cours de français ?
Prenez rendez-vous dans les Maisons municipales
de quartier pour être orienté.e vers une offre
qui correspond à vos besoins.**

MARS 2018	AVRIL 2018	MAI 2018	JUIN 2018
Mercredi 7 Ivry-Port	Mercredi 4 Ivry-Port	Mercredi 9 Ivry-Port	Mercredi 6 Ivry-Port
Mercredi 14 Centre-ville Gagarine	Mercredi 11 Centre-ville Gagarine	Mercredi 16 Centre-ville Gagarine	Mercredi 13 Centre-ville Gagarine
Mercredi 21 Petit-Ivry		Mercredi 23 Petit-Ivry	Mercredi 20 Petit-Ivry
Mercredi 28 Plateau Monmousseau		Mercredi 30 Plateau Monmousseau	Mercredi 27 Plateau Monmousseau



Maison municipale de quartier Petit-Ivry

44, rue Jean Le Galleg
94200 Ivry-sur-Seine
01 72 04 66 06



**Arrêt
Hôpital Jean-Rostand**



Maison municipale de quartier Plateau-Monmousseau

17, rue Gaston Monmousseau
94200 Ivry-sur-Seine
01 72 04 66 54



**Arrêt Solidarité
Amédée Huon**

AU REVOIR !



ivry94.fr
